



**Declarație de Conformitate  
Pastă de tomate 25%**

**DC 03  
Ediția: 02  
PM 03**

Nr. 5/2022

din "23" septembrie 2022  
Valabil pînă la "17" august 2025



Seria CSA nr. CSA0003660 din 21.05.2020 eliberat de ANSA r-nl Edineț/Briceni, Republica Moldova

Adresa de producere a întreprinderii: r-ul Briceni, satul Corjeuți

Telefoane: 069 250 520, 069226981

Fax: (0247) 57-768

Email: [serves-agro@mail.ru](mailto:serves-agro@mail.ru)

**"SERVEST-AGRO" S.R.L. 1003604005320**

Certificat de înregistrare oficială pentru siguranța alimentului

În persoana Directorului Zosim Sergheideclar pe propria răspundere că produsul:

- **Produs Sterilizat Pastă de tomate 25% SU, în borcane de sticlă cu volumul 720 ml, 430 ml și 370 ml este conform cu cerințele:**

- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova Nr.221 din 16.03.2009 cu privire la aprobarea Regulilor privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare. Anexă punctul 1.3. *Produse alimentare gata pentru consum, care nu permit dezvoltarea de Listeriamonocytogenes, altele decît cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale (4) (8)*
- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova nr. 520 din 22.06.2010 cu privire la aprobarea Regulamentului sanitar privind contaminanții din produsele alimentare. Punctele - 77; 88; 154;
- Standard Moldovenesc SM 247:2004 Conserve. Produse de tomate concentrate, Condiții tehnice;
- Norme fundamentale de radioprotecție. Cerințe și reguli igienice (NFRP-2000) din 27.02.2001:

**Lotul Nr. 98180 produs din datele: Lotul Nr. 217540 produs din datele: Lotul Nr. 443540 produs din datele:**

720 ml, calitatea superioară, cantitatea totală borcane produse – 98 180 buc. Produse pe partide din data de:	430 ml, calitatea superioară, cantitatea totală borcane produse – 217 540 buc. Produse pe partide din data de:	370 ml, calitatea superioară, cantitatea totală borcane produse – 443 540 buc. Produse pe partide din data de:
19.09.2022 – 19000 buc.;	17.08.2022 – 33750 buc.;	28.08.2022 – 29900 buc.;
20.09.2022 – 17760 buc.;	18.08.2022 – 30000 buc.;	29.08.2022 – 26000 buc.;
21.09.2022 – 20720 buc.;	19.8.2022 – 31250 buc.;	30.08.2022 – 29900 buc.;
22.09.2022 – 19240 buc.;	20.08.2022 – 31280 buc.;	31.08.2022 – 28600 buc.;
23.09.2022 – 21460 buc.	21.08.2022 – 31260 buc.;	01.09.2022 – 27300 buc.;
	16.09.2022 – 31250 buc.;	02.09.2022 – 28860 buc.;
	17.09.2022 – 28750 buc.	03.09.2022 – 32460 buc.;
		04.09.2022 – 29640 buc.;
		05.09.2022 – 30030 buc.;
		07.09.2022 – 31050 buc.;
		08.09.2022 – 33750 buc.;
		09.09.2022 – 28350 buc.;
		10.09.2022 – 29700 buc.;
		11.09.2022 – 27000 buc.;
		12.09.2022 – 31000 buc.

Termen de valabilitate 3 ani de la data fabricării

**Caracteristici organoleptice conform Raport de încercări nr. 0763DA din 06.09.2022 emis de LI-015:**

Aspectul exterior	- Masă omogenă concentrată de consistență onctuoasă, fără fragmente întunecate, particule grosiere de fructe. Semințe și particule de pielică nu sunt prezente.
Culoarea	- Roșie, specific tomatelor roșii coapte, uniformă pe toată masa.
Gust și miros	- Gust și miros caracteristic masei concentrate de tomate, fără amarăciune, gust ars și alte gusturi sau mirosuri străine.

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform HG 1111/2010	Declarat de producător
<b>Indicii fizico-chimici conform Raportului de încercări nr. 0763DA din 06.09.2022 emis de LI-015:</b>			
Substanțe uscate solubile	%	23-27	26,2±0,2
Aciditatea (recalculat[ la acid malic)	%	max. 10,0	1,5±0,1





## Declarație de Conformitate Pastă de tomate 25%

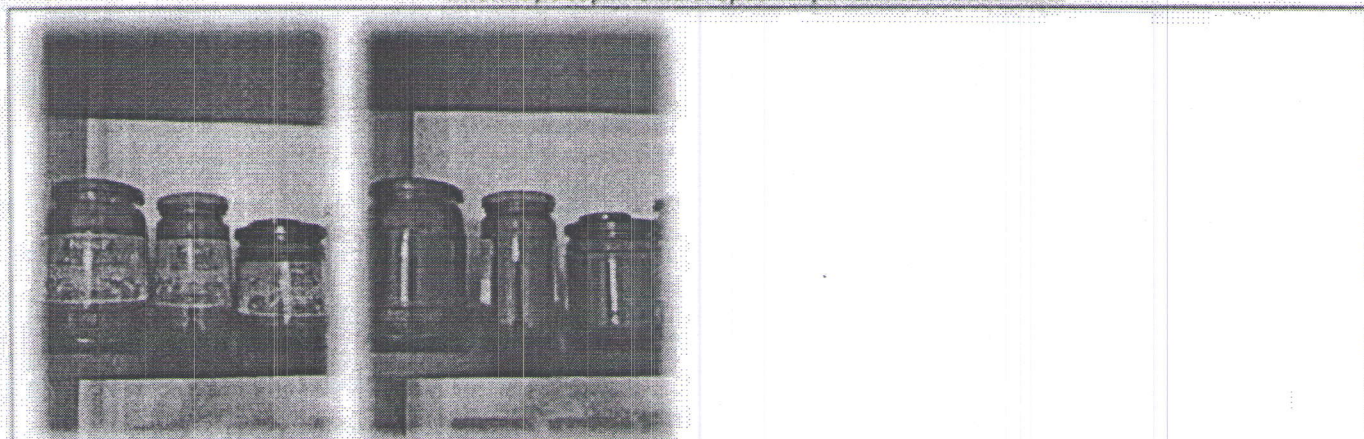
DC 03  
Ediția: 02  
PM 03

Cloruri	%	Max 1,5	0,7±0,1
Corpuri străine	-	nu se admit	nedeplastat
Impurități minerale	%	max. 0,019	0,010
<b>Indicii microbiologici</b>			
<i>Listeria monocytogenes</i> în 25, g SM EN ISO 11290-1:2017 Conform HG 221/2009		nu se admite	Urmare procesului de sterilitate probabilitatea prezenței este exclusă.
<i>Sterilitate industrială</i> g Conform GOST 30425-97		nu se admite	Microorganisme viabile aerobe și anaero mezofile în 1,0 g nu s-au detectat.
Produsele conservate corespund cerințelor sterilității industriale Declarația este întocmită în baza raportului de Încercări nr.4382 din 06.09.2022 emis de LI- 004			

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform DN HG 520/2010	Indici declarați de întreprindere
<b>Metale grele conform HG 520/2010, max:</b>			
Declarația este întocmită în baza Raportului de Încercări nr. 0763DA din 06.09.2022 emis de LI-015:			
Cadmium	mg/kg	Max. 0,05	<0,015 nu depășesc
Plumb	mg/kg	Max 0,1	<0,02 nu depășesc
<b>Radionuclizi, max.:</b>			
Declarația este întocmită în baza Raportului de Încercări nr. 0763DA din 06.09.2022 emis de LI-015:			
Ceziu-137	Bq/kg	Max. 600	<6
Stronțiu-90	Bq/kg	Max. 240	<10

Roșiile în stare proaspătă din câmp utilizate în calitate de materie primă, nu conține reziduuri de pesticide, conținutul de nitrați nu depășesc limitele admisibile. Materia primă verificată prin analiza de laborator la indice de cupru cu rezultat de mai mic de 1,1, mg/kg (conform HG 1191/2010), confirmată prin Raport de Încercări Nr. 0224PA din 16.08.2022, emis de către I.P Laboratorul Central de testare a băuturilor alcoolice și nealcoolice și a produselor conservate subordonat Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor. Nr. de acreditare LI-015, conform SM/EN/ISO/IEC 17025:2018

Informație suplimentară Specificație tehnică Produs Finit:



Produsul este fabricat din roșii soi Pletrarossa, spălate de impurități agricole, pasta omogenă roșu netransparent cu miez uniform mărunțit și repartizat în borcane din sticlă în care cu adaos nesemnificativ de sare, diluat la temperatura de 80-85°C. Se aplică ermetic capacul metalic de tip Twist off. Borcanul închis este sterilizat în autoclav la temperatura de 120°C timp de 20 min.

Coloranți și aromatizatori nu sunt utilizați. Nu conține alergeni. Materia Primă nu este Modificată Genetic.

#### Compoziție:

Tomate –100%.

Conținutul de sare – 0,6%, pH nu este limitat.

Ambalat în Borcane de sticlă tip III pentru capace Twist Off, cu volume de 720 ml, 430 ml și 370 ml.

Produs sterilizat

Declarație nutrițională (valori medii) per 100 g produs

Valoare energetică 336 kJ/79Kcal

Grăsimi – 0 g

din care: acizi grași saturați – 0 g, acizi grași trans – 0 g

Glucide – 15,8 g dintre care Zaharuri – 0 g







Declarație de Conformitate  
Pastă de tomate 25%

DC 03  
Ediția: 02  
PM 03

Proteine - 4 g

Sare - 0,4 g Impurități mecanice nu se admit

Împachetarea	Borcane de sticlă de tip III-82-720 -720 ml, III-82-430 -430 ml, III-66-370 -370ml închise cu capace Twist-off certificate CE.
Condiții de păstrare	De păstrat în încăperi pentru depozitare bine aerisite, pe palete. Umiditatea relativă a aerului nu mai mult de 85 %, temperatura de păstrare în încăperi 0-25°C. După deschidere a se păstra în frigider la temperatura de la 1° C până la 4° C.
Termen de păstrare	3 ani de la data fabricării.
Grupul de consumatori	Produse alimentare gata pentru consum, altele decât cele destinate sugariilor sau unor scopuri medicale speciale



agro.SRL

*[Signature]*  
(semnătura)

*Ioșim Serghii*  
(numele, prenumele)







**Declarație de Conformitate  
Suc de tomate cu sare**

**DC 03  
Ediția: 02  
PM 03**

Nr. 3/2022

din "23" septembrie 2022  
Valabil până la "24" august 2025



Seria CSA nr. CSA0003660 din 21.05.2020 eliberat de ANSA r-nl Edineț/Briceni, Republica Moldova  
Adresa de producere a întreprinderii: r-ul Briceni, satul Corjeuți

"SERVEST-AGRO" S.R.L., c/f 1003604005320

Certificat de înregistrare oficială pentru siguranța alimentului

Telefoane: 069 250 520, 069226981

Fax: (0247) 57-768

E-mail: serves-agro@mail.ru

În persoana Directorului Zosim Sergheideclar pe propria răspundere că produsul:

- **Produs Sterilizat Suc de legume, Suc de tomate cu sare, în borcane de sticlă cu volumul 1000 ml și 3000 ml este conform cu cerințele:**

- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova Nr.221 din 16.03.2009 cu privire la aprobarea Regulilor privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare. Anexă punctul 1.3. *Produse alimentare gata pentru consum, care nu permit dezvoltarea de Listeriamonocytogenes, altele decât cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale (4) (8)*
- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova nr. 520 din 22.06.2010 cu privire la aprobarea Regulamentului sanitar privind contaminanții din produsele alimentare. Punctele - 88; 114; 154;
- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova Nr. 1111 din 06-12-2010 cu privire la aprobarea Reglementării tehnice „Sucuri și anumite produse similare destinate consumului uman”;
- Norme fundamentale de radioprotecție. Cerințe și reguli igienice (NFRP-2000) din 27.02.2001:

**Lotul Nr. 166640 produs din datele:**

1000 ml, calitatea întâi, cantitatea totală borcane produse – 166 640 buc. Produse pe partide din data de: 24.08.2022 – 33600 buc.; 25.08.2022 – 50240 buc.; 26.08.2022 – 48000 buc.; 27.08.2022 – 34800 buc.
---

**Lotul Nr. 35140 produs din datele:**

3000 ml, calitatea întâi, cantitatea totală borcane produse – 35 140 buc. Produse pe partide din data de: 29.08.2022 – 11400 buc; 30.08.2022; - 9520 buc; 31.08.2022 – 6420 buc; 01.09.2022 – 7800 buc;
---

Termen de valabilitate 3 ani de la data fabricării (conform HG 1111/2010):

**Caracteristici organoleptice conform Raport de încercări nr. 0865DA din 16.09.2022 emis de LÎ-015:**

Aspectul exterior	- Lichid omogen uniform netransparent cu miez uniform mărunțit și repartizat
Culoarea	- Roșie, specific tomatelor roșii coapte, uniformă
Gust și miros	- Gust și miros tipic tomatelor proaspete, cu gust un pic sărat dulce. Fără gusturi și mirosuri străine ;

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform HG 1111/2010	Declarat de producător
<b>Indicii fizico-chimici conform Raportului de încercări nr. 0865DA din 16.09.2022 emis de LÎ-015:</b>			
Substanțe uscate solubile	%	min. 4,5	5,7±0,2
Aciditatea	%	min 0,3	0,38±0,1
Cloruri	%	Max 1,0	0,9±0,1
Corpură străine	-	nu se admit	Nedepistat
Impurități de origine vegetală	bucăți	nu se admit	Nedepistate
<b>Indicii microbiologici</b>			
<i>Listeria monocytogenes</i> in 25, g SM EN ISO 11290-1:2017 Conform HG 221/2009		nu se admite	Urmare procesului de sterilitate probabilitatea prezentei este exclusă
<i>Sterilitate industrială</i> g Conform GOST 30425-97		nu se admite	Microorganisme viabile aerobe și anaero mezofile în 1,0 g nu s-au detectat.
Produsele conservate corespund cerințelor sterilității industriale Declarația este întocmită în baza raportului de încercării.4572 din 19.09.2022 emis de LÎ- 004			







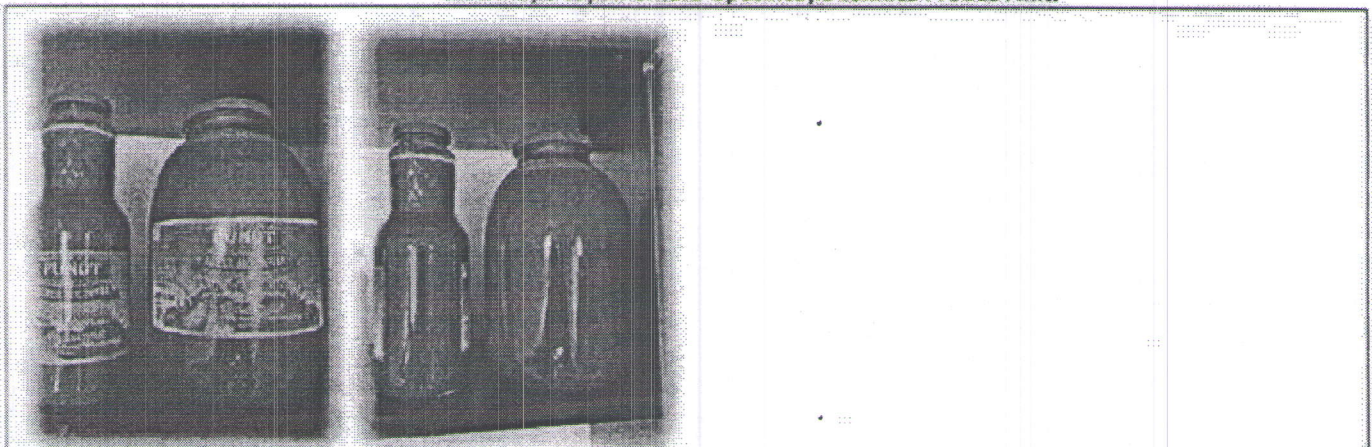
## Declarație de Conformitate Suc de tomate cu sare

DC 03  
Ediția: 02  
PM 03

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform DN HG 520/2010	Indicii declarați de întreprindere
<b>Metale grele conform HG 520/2010, max:</b>			
Cadmium	mg/kg	Max. 0,05	<0,015
Staniu	mg/kg	Max. 200	<5,0
<b>Radionuclizi, max.:</b>			
<b>Declarația este întocmită în baza Raportului de Încercări nr. 0865DA din 16.09.2022 emis de LÎ-015:</b>			
Ceziu-137	Bq/kg	Max. 40	<2
Stronțiu-90	Bq/kg	Max. 50	<20

Roșiile în stare proaspătă din câmp utilizate în calitate de materie primă, nu conține reziduuri de pesticide, conținutul de nitrați nu depășesc limitele admisibile. Materia primă verificată prin analiza de laborator la indice de cupru cu rezultat de mai mic de 1,1, mg/kg (conform HG 1191/2010), confirmată prin Raport de Încercări Nr. 0224PA din 16.08.2022, emis de către I.P. Laboratorul Central de testare a băuturilor alcoolice și nealcoolice și a produselor conservate subordonat Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor. Nr. de acreditare LÎ-015, conform SM/EN/ISO/IEC 17025:2018

Informație suplimentară Specificație tehnică Produs Finit:



Produsul este fabricat din roși soi Pietrarossa, spălate de impurități agricole, suc omogen uniform netransparent cu miez uniform mărunțit și repartizat în borcane din sticlă în care cu adaos nesemnificativ de sare, diluat la temperatura de 80-85°C. Se aplică ermetic capacul metallic de tip Twist off. Borcanul închis este sterilizat în autoclav la temperatura de 120°C timp de 20 min.

Coloranți și aromatizatori nu sunt utilizați. Nu conține alergeni. Materia Primă nu este Modificată Genetic.

**Compoziție:**

Suc de tomate -100% cu adaos de sare.

Conținutul de sare - 0,9±0,1%, pH nu este limitat.

Ambalat în Borcane de sticlă tip III pentru capace Twist Off, cu volume de 3000 ml / 1000 ml

Produs sterilizat

Declarație nutrițională (valori medii) per 100 g produs

Valoare energetică 79,5 kJ/19Kcal

Grăsimi - 0 g

din care: acizi grași saturați - 0 g, acizi grași trans - 0 g

Glucide - 3.3 g dintre care Zaharuri - 0 g

Proteine - 0 g

Sare - 0,4 g Impurități mecanice nu se admit

Împachetarea	Borcane de sticlă de tip III-53-1000 -1 L și III-82-3000 -3 L, închise cu capace Twist-off certificate CE.
Condiții de păstrare	De păstrat în încăperi pentru depozitare bine aerisite, pe palete. Umiditatea relativă a aerului nu mai mult de 85 %, temperatura de păstrare în încăperi 0-25 °C. După deschidere a se păstra în frigider la temperatura de la 1° C până la 4° C.
Termen de păstrare	3 ani de la data fabricării.
Grupul de consumatori	Produse alimentare gata pentru consum, altele decât cele destinate sugurilor sau unor scopuri medicale speciale



AgroSRL

*(semnătură)*

(semnătură)



*(numele, prenumele)*





**Declarație de Conformitate**  
**Tomate cu pielită în suc de tomate**

**DC 03**  
Ediția: 02  
**PM 03**

Nr. 6/2022

din "20" octombrie 2022  
Valabil pînă la "07" septembrie 2025



"SERVEST-AGRO" S.R.L. 1003604005320  
Certificat de înregistrare oficială pentru siguranța alimentului  
Seria CSA nr. CSA0003660 din 21.05.2020 eliberat de ANSA r-nl Edineț/Briceni, Republica Moldova  
Adresa de producere a întreprinderii: r-ul Briceni, satul Corjeuți  
Telefoane: 069 250 520, 069226981  
Fax: (0247) 57-768  
Email: [serves-agro@mail.ru](mailto:serves-agro@mail.ru)

În persoana Directorului Zosim Sergiu declar pe propria răspundere că produsul:

- **Produs Sterilizat Conserve, Tomate cu pielită în suc de tomate, de calitate întâi, în borcane de sticlă cu volumul 720 ml (masa netă 680 g) este conform cu cerințele:**

- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova Nr.221 din 16.03.2009 cu privire la aprobarea Regulilor privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare. Anexă punctul 1.3. *Produse alimentare gata pentru consum, care nu permit dezvoltarea de Listeriamonocytogenes, altele decât cele destinate sugariilor sau unor scopuri medicale speciale (4) (8)*
- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova nr. 520 din 22.06.2010 cu privire la aprobarea Regulamentului sanitar privind contaminanții din produsele alimentare. Punctele - 88; 113; 154;
- Norme fundamentale de radioprotecție. Cerințe și reguli igienice (NFRP-2000) din 27.02.2001:
- GOST 7231-90 "Tomate Conservate. Condiții tehnice.

Lotul Nr.97750 produs din datele:

720 ml, calitatea superioară, cantitatea totală borcane produse  
– 97 750 buc. Produse pe partide din data de:  
07.09.2022 – 20980 buc.;  
08.09.2022 – 20780 buc.;  
09.09.2022 – 20000 buc.;  
26.09.2022 – 16640 buc.;  
27.09.2022 – 19350 buc.;

Termen de valabilitate 3 ani de la data fabricării:

**Caracteristici organoleptice conform Raportului de încercări nr. 0917DA din 07.10.2022 LÎ-015:**

Aspectul exterior pentru calitatea superioară și calitatea 1	- Tomate întregi cu pielită. Fără peduncul sau tulpini, resturi de flori și frunze de plante de tomate în suc de tomate. Curate, uniforme ca mărime și formă, fără deteriorări mecanice sau de altă natură. Se admite prezența unică a tomatelor cu coajă crăpată, cu formă neregulată într-o unitate de ambalare. Se admite prezența unică a tomatelor de dimensiuni diferite pentru a asigura greutatea netă. Toatele sunt semimoi nerăsfierite. - Prezența în borcan a legumelor deformatate pînă la 5%. Legume cu sepale cu o suprafață mai mult de 1 cm – nu sunt admise, semințe de tomate nu sunt prezente.
Culoarea	- Culoarea tomatelor și a sucului este roșie specific sortului, fără pete și arsuri.
Gust și miros	- Gust și miros tipic tomatelor sterilizate fără aromă de ierburi și fără gust și miros străin.
Consistența	- Consistența este moale tipică tomatelor sterilizate.







**Declarație de Conformitate  
Tomate cu pieleță în suc de tomate**

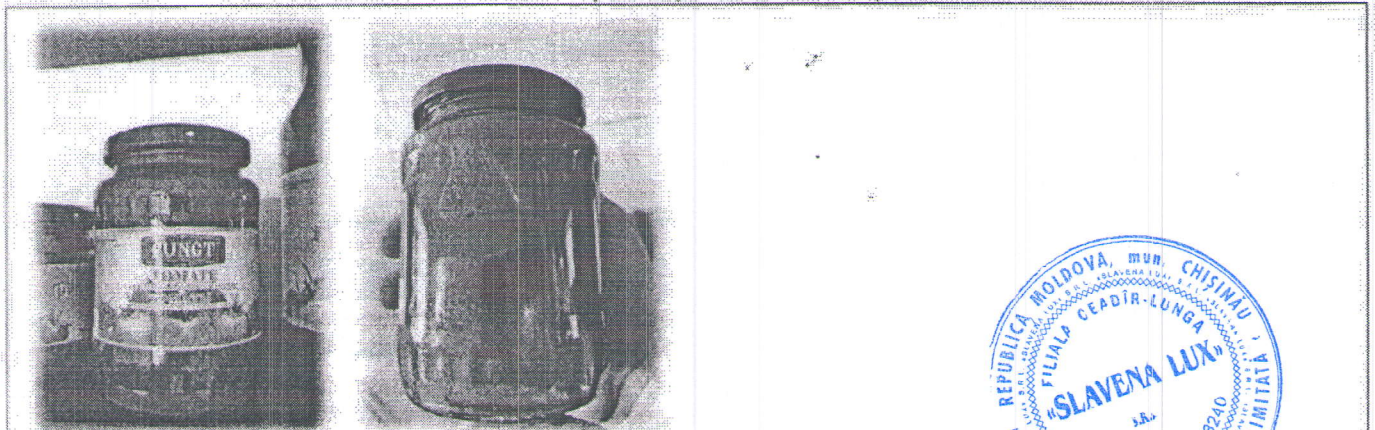
**DC 03**  
Ediția: 02  
**PM 03**

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform Documentelor normative	Declarat de producător
<b>Indicii fizico-chimici conform Raportului de încercări nr. 0917DA din 07.10.2022 LÎ-015:</b>			
Fracția masică de legume raportate la masa netă	%	min. 50	53,4±1,3
Impurități minerale	%	nu se admit	Nedepistat
Cloruri	%	1,5	1,2±0,1
Aciditate (recalculată la acid acetic)	%	0,6	0,50±0,10
Substanțe uscate solubile	%	min. 4,0	6,1±0,2
Corpuri străine	-	nu se admit	Nedepistat
Impurități de origine vegetală	bucăți	nu se admit	Nedepistate
<b>Indicii microbiologici</b>			
<i>Listeria monocytogenes</i> în 25, g SM EN ISO 11290-1:2017 Conform HG 221/2009		nu se admite	Urmare procesului de sterilitate probabilitatea prezenței este exclusă.
<i>Sterilitate industrială</i> g Conform GOST 30425-97		nu se admite	Microorganisme viabile aerobe și anaerobe mezofile în 1,0 g nu s-au detectat.
Produsele conservate corespund cerințelor sterilității industriale Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 5046 din 01.10.2022 LÎ-004			

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform DN HG 520/2010	Indici declarați de întreprindere
<b>Metale grele conform HG 520/2010, max:</b>			
<b>Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 0917DA din 07.10.2022 LÎ-015:</b>			
Plumb	mg/kg	Max. 0,05	<0,02
Cadmium	mg/kg	Max. 0,05	<0,03
Staniu	mg/kg	Max. 200	<1,3
<b>Radionuclizi, max.:</b>			
<b>Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 0917DA din 07.10.2022 LÎ-015:</b>			
Ceziu-137	Bq/kg	Max. 600	<6
Stronțiu-90	Bq/kg	Max. 240	<23

Roșiile în stare proaspătă din câmp utilizate în calitate de materie primă, nu conține reziduuri de pesticide, conținutul de nitrați nu depășesc limitele admisibile. Materia primă verificată prin analiza de laborator la indice de cupru cu rezultat de mai mic de 1,1, mg/kg (conform HG 1191/2010), confirmată prin Raport de Încercări Nr. 0224PA din 16.08.2022, emis de către I.P. Laboratorul Central de testare a băuturilor alcoolice și nealcoolice și a produselor conservate subordonat Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor. Nr. de acreditare LÎ-015, conform SM/EN/ISO/IEC 17025:2018

Informație suplimentară  
Specificație tehnică Produs Finit:



Produsul este fabricat din roșiile soi Pietrarossa, spălate de impurități agricole, aranjate în borcane din sticlă în care se adaugă suc de roși adăugat cu sare de lămie, zahar și sare, la temperatura de 90-92°C. Se aplică ermetic capacul metalic de tip Twist off. Borcanul închis este sterilizat în autoclav la temperatura de 105°C timp de 25 min. Coloranți și aromatizatori nu sunt utilizați. Tomatele ambalate în borcane de 720 ml, nu conține alergeni. Materia Primă nu





Declarație de Conformitate  
Tomate cu pieleță în suc de tomate

DC 03  
Ediția: 02  
PM 03

este Modificată Genetic.

Compoziție:

Tomate-mediu. 55%, suc de tomate – max. 45%. cu adaos de sare, zahăr, acid citric. 360-380 gr

Conținutul de sare – 4 %, conținut de zahăr 4-6g. pH nu este limitat.

Ambalat în Borcane de sticlă tip III pentru capace Twist Off, cu volume de 720 ml

Produs sterilizat

Declarație nutrițională (valori medii) per 100 g produs

Valoare energetică 83kj/20 Kcal, grăsimi 0 g

Acizi grași saturați 0,0g

Glucide 3,5 g din care:

Proteine 0,2 g,

Zaharuri 0,001 g

Sare 0,003 g

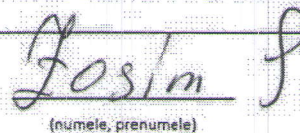
Impurități mecanice nu se admit

0,80% zahar, 2,5% sare și 0,25% sare de lămâie la 100g suc de tomate

Împachetarea	Borcane de sticlă de tip III-82-720 - 720 ml, închise cu capace Twist-off certificate CE.
Condiții de păstrare	De păstrat în încăperi pentru depozitare bine aerisite, pe palete. Umiditatea relativă a aerului nu mai mult de 75 %, temperatura de păstrare în încăperi 0-25 °C.
Termen de păstrare	36 luni de la data fabricării.
Grupul de consumatori	Produse alimentare gata pentru consum, altele decât cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale



  
(semnătura)

  
(numele, prenumele)







## Declarație de Conformitate

DC 03  
Editia: 02  
PM 03

Nr. 1/2022

din "14" iulie 2022  
Valabil pînă la "09" iunie 2024

"SERVEST-AGRO" S.R.L. 1003604005320

Certificat de înregistrare oficială pentru siguranța alimentului Seria CSA nr. CSA0003660 din 21.05.2020 eliberat de

ANSA r-nl Edineț/Briceni, Republica Moldova

Adresa de producere a întreprinderii: r-ul Briceni, satul Corjeuți

Telefoane: 069 250 520, 069226981

Fax: (0247) 57-768

Email: [serves-agro@mail.ru](mailto:serves-agro@mail.ru)

În persoana Directorului Zosim Sergiu declar pe propria răspundere că produsul:

- **Produs Sterilizat Conserve, Mazăre verde conservată din soiuri cu bob zbîrcit de calitate superioară, întii și de masă, borcane de sticlă cu volumul 720 ml și 430 ml (masa netă 680 g și 400 g) este conform cu cerințele:**

- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova Nr.221 din 16.03.2009 cu privire la aprobarea Regulilor privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare. Anexă punctul 1.3. *Produse alimentare gata pentru consum, care nu permit dezvoltarea de Listeriamonocytogenes, altele decît cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale (4) (8)*
- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova nr. 520 din 22.06.2010 cu privire la aprobarea Regulamentului sanitar privind contaminanții din produsele alimentare. Punctele - 79; 88; 113; 154 -
- **Norme fundamentale de radioprotecție. Cerințe și reguli igienice" (NFRP-2000) din 27.02.2001:**
- GOST 15842-90 "Conserve. Mazăre verde conservată. Condiții tehnice.

**Lotul Nr. 12022 produs din datele:**

720 ml, calitate superioară - 14,21,22.06, 01-03.07.2022, cantitatea bucăți - 490 340;  
720 ml, calitate întii - 26.06.2022, cantitatea bucăți - 82 880;  
720 ml, calitate de masă - 27.06.2022, cantitatea bucăți - 83 880;  
430 ml, calitate superioară - 09,10,12.06.2022, cantitatea bucăți - 286 400;  
430 ml, calitate întii - 11.06.2022, cantitatea bucăți - 99 200.

**Termen de valabilitate 2 ani de la data fabricării.**

Caracteristici organoleptice conform Raport de încercări nr. 0333DA din 11.07.2022:	
Aspectul exterior	- boabe întregi, fără particule de coji și fără mazăre de culoare maro;
Culoarea boabelor	- verde, uniformă, boabe de mazăre care diferă după culoare nu s-au depistat
Gust și miros	- tipic conservelor de mazăre, fără gust de amidon;
Consistența	- moale, omogenă;
Calitatea soluției	- cu nuanță verzuie și ușoară opalescență.

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform Documentelor conform GOST 15842-90.	Declarat de producător
Indicii fizico-chimici conform Raport de încercări nr. 0333DA din 11.07.2022:			
Fracția masică de boabe raportate la masa netă	%	min. 65,0	67,1±1,6
Impurități minerale	%	nu se admit	Nedepistat
Cloruri	%	0,8- 1,5	1,2±0,1
Corpuri străine	-	nu se admit	Nedepistat
Impurități de origine vegetală	bucăți	max. 1	Nedepistate
Indicii microbiologici conform Raport de încercări nr. 3377 din 11.07.2022:			
Declarația este întocmită în baza Rapoartelor de încercări: nr. 3377 din 11.07.2022 U004			
Listeria monocytogenes in 25, g SM, EN ISO 11290-1:2017		nu se admite	Nu s-a detectat
Produsele conservate corespund cerințelor sterilității industriale			







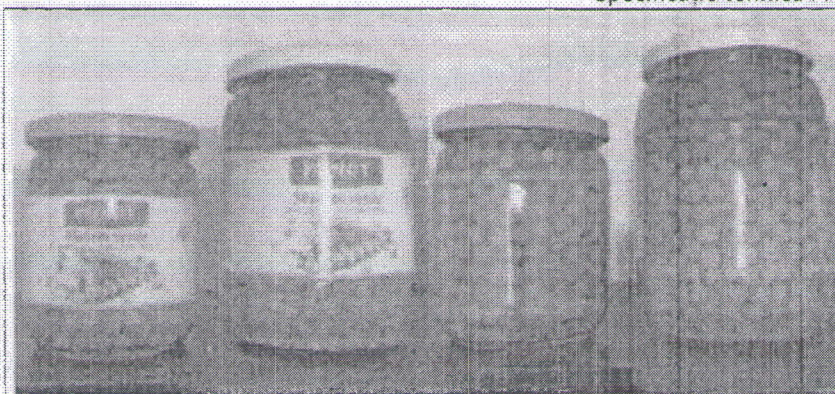
## Declarație de Conformitate

DC 03  
Ediția: 02  
PM 03

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform DN HG 520/2010	Indici declarați de întreprindere
<b>Metale grele conform HG 520/2010, max:</b>			
Declarația este întocmită în baza Raport de încercări nr. 0333DA din 11.07.2022:			
Plumb	mg/kg	Max. 0,1	<0,04
Cadmium	mg/kg	Max. 0,05	<0,03
Staniu	mg/kg	Max, 200	<5
<b>Radionuclizi, max.:</b>			
Declarația este întocmită în baza Raport de încercări nr. 0333DA din 11.07.2022:			
Ceziu-137	Bq/kg	Max. 600	<3
Stronțiu-90	Bq/kg	Max. 240	<20

Produsul nu conține reziduuri de pesticide și nitrați. Materia primă verificată prin analiza multiriziduală LC-MS/MS; GC-MS/MS, confirmată prin Raport de Încercări Nr. 00572 din 27.06.2022, emis de către I.P Laboratorul Central Fitosanitar subordonat Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor. Nr. de acreditare LÎ-022, conform SM/EN/ISO/IEC 17025:2018

### Informație suplimentară Specificație tehnică Produs Finit:



Produsul este fabricat din boabe proaspete de mazare, curățite de impurități, blanșate, turnate în recipiente din sticlă în care se adaugă soluție apoasă, în care s-a diluat sare și zahăr cu temperatura de 80-85°C, cu aplicare ermetică a capacului Twist off metallic, sterilizate în autoclav la temperatura de 120°C timp de 35 min.

Coloranți și aromatizatori nu sunt utilizați. Nu conține alergeni. Materia Primă nu este Modificată Genetic.

#### Compoziție:

Boabe de mazare verde conservată –min. 65%, soluție apoasă – max. 35%. cu adaos de sare și zahăr

Conținutul de sare – 0,8-1,5 %, Conținut de substanțe minerale în 100 gr = K-99, Ca-20, Mg-2, P-62, Fe-07. Vitamine β-carotin – 0,30 mg, C-10 mg, pH nu este limitat.

Ambalat în Borcane de sticlă tip III pentru capace Twist Off, cu volume de 430 ml / 720 ml

Produs sterilizat

Declarație nutrițională (valori medii) per 100 g produs

Valoare energetică 168kj/40Kcal

Glucide 6,5 g din care:

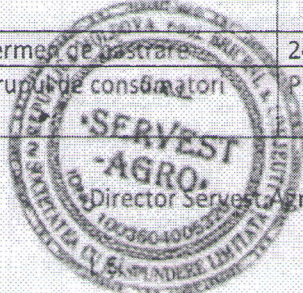
Zaharuri 3,3 g

Proteine 3,1 g,

Sare 1,2 g

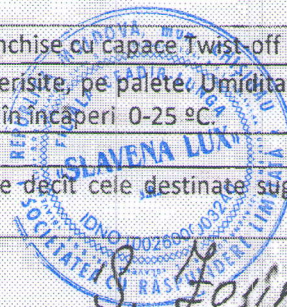
Impurități mecanice nu se admit

Împachetarea	Borcane de sticlă de tip III-82-720 și III-82-430, închise cu capace Twist off certificate CE.
Condiții de păstrare	De păstrat în încăperi pentru depozitare bine aerisite, pe palete. Umiditatea relativă a aerului nu mai mult de 75 %, temperatura de păstrare în încăperi 0-25 °C
Termen de păstrare	24 luni de la data fabricării.
Grupurile de consumatori	Produse alimentare gata pentru consum, altele decât cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale



Director Servest-Agro.SRL

(semnătura)



(numele, prenumele)





## Declarație de Conformitate Castraveți măriți

DC 03  
Ediția: 02  
PM 03

Nr. 2/2022

din "06" septembrie 2022  
Valabil pînă la "08" iulie 2024



"SERVEST-AGRO" S.R.L. 1003604005320  
Certificat de înregistrare oficială pentru siguranța alimentului  
Seria CSA nr. CSA0003660 din 21.05.2020 eliberat de ANSA r-nl Edineț/Briceni, Republica Moldova  
Adresa de producere a întreprinderii: r-ul Briceni, satul Corjeuți  
Telefoane: 069 250 520, 069226981  
Fax: (0247) 57-768  
Email: [serves-agro@mail.ru](mailto:serves-agro@mail.ru)

În persoana Directorului Zosim Serghei declar pe propria răspundere că produsul:

- **Produs Sterilizat Conserve, Castraveți măriți întregi slab acri, de calitate superioară și de calitate întâi, în borcane de sticlă cu volumul 720 ml și 3000 ml (masa netă 680 g și 3000 g) este conform cu cerințele:**

- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova Nr.221 din 16.03.2009 cu privire la aprobarea Regulilor privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare. Anexă punctul 1.3. *Produse alimentare gata pentru consum, care nu permit dezvoltarea de Listeriamonocytogenes, altele decît cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale (4) (8)*
- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova nr. 520 din 22.06.2010 cu privire la aprobarea Regulamentului sanitar privind contaminanții din produsele alimentare. Punctele - 79; 88; 113; 154;
- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova Nr. 115 din 08-02-2013 privind controlul nitraților în produsele alimentare de origine vegetală;
- **Norme fundamentale de radioprotecție. Cerințe și reguli igienice (NFRP-2000) din 27.02.2001:**
- GOST 1633-73 "Conserve. Legume măriate. Condiții tehnice.

Lotul Nr. 67690 produs din datele:

720 ml, calitate superioară, cantitatea totală borcane produse – 67 690 buc. Produse pe partide din data de:  
08.07.2022 – 8510 buc.;  
16.07.2022 – 10220 buc.;  
18.07.2022 – 17470 buc.;  
19.07.2022 – 17030 buc.;  
25.07.2022 – 14460 buc.;

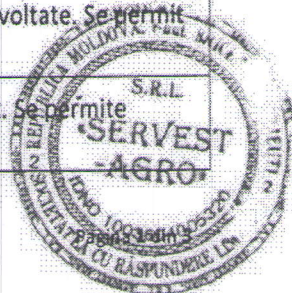
Lotul Nr. 25400 produs din datele:

3000 ml, calitate 1, cantitatea totală borcane produse – 25 400 buc. Produse pe partide din data de:  
14.07.2022 – 4000 buc.;  
03.08.2022 – 5500 buc.;  
05.08.2022; - 6700 buc.;  
06.08.2022 – 4800 buc.;  
09.08.2022 – 4400 buc.;

Termen de valabilitate 2 ani de la data fabricării:

### Caracteristici organoleptice conform Raport de încercări nr. 0678DA din 26.08.2022:

Aspectul exterior pentru calitatea superioară și calitatea 1	- Castraveți, întregi uniformi. Fără tulpini și resturi de flori și frunze de plante de castraveți. Curați, neofiliți, nevătămați, fără deteriorări mecanice sau de altă natură. Se admite prezența unică a castraveților cu formă neregulată într-o unitate de ambalare. Se admite prezența unică a castraveților de dimensiuni diferite pentru a asigura greutatea netă. - Prezența în borcan a cozilor și frunzelor de mărar, semințelor de muștar, boabe de piper negru și cipsuri de usturoi. Pentru calitatea 1 castraveți de dimensiuni mai mari cu semințe puțin dezvoltate.
Culoarea	- Castraveți verde-măslinii sau măslinii, fără pete și arsuri. Se admite prezența unică a castraveților de culoare neomogenă și culoare mai puțin intensă cu pete naturale
Gust și miros	- Gustul este slab acru, moderat de sărat, mirosul este plăcut cu aromă de condimente, mărar, muștar și usturoi, fără gust și miros străin;
Consistența	- Castraveții sunt tari, fermi, fără goluri, cu pulpa crocantă și densă, cu semințe nedezvoltate. Se permite astraveți nu prea tari, mai puțin fermi sau cu puține goluri.
Calitatea marinatului	- Marinatul este aproape transparent, cu o nuanță gălbuie, cu particule de condiment. Se permite marinată cu ușoară opalescență.







## Declarație de Conformitate Castraveți măriți

**DC 03**  
Ediția: 02  
**PM 03**

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform Documentelor normative	Declarat de producător
<b>Indicii fizico-chimici conform Raportului de încercări nr. 0678DA din 26.08.2022:</b>			
Fracția masică de legume	%	min. 50	65,6±1,6
Impurități minerale	%	nu se admit	Nedepistat
Cloruri	%	1,5- 2,0	1,5±0,1
Corpuri străine	-	nu se admit	Nedepistat
Impurități de origine vegetală	bucăți	nu se admit	Nedepistate
<b>Indicii microbiologici conform Raport de încercări nr. 4229 din 29.08.2022:</b>			
<i>Listeria monocytogenes</i> in 25, g SM EN ISO 11290-1:2017 Conform HG 221/2009		nu se admite	Urmare procesului de sterilitate probabilitatea prezenței este exclusă.
<i>Sterilitate industrială g</i> Conform GOST 30425-97		nu se admite	Microorganisme viabile aerobe și anaero mezofile în 1,0 g nu s-au detectat.
Produsele conservate corespund cerințelor sterilității Industriale Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 4229 din 29.08.2022.			

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform DN HG 520/2010	Indici declarați de întreprindere
<b>Metale grele conform HG 520/2010, max:</b>			
<b>Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 0678DA din 26.08.2022:</b>			
Plumb	mg/kg	Max. 0,1	<0,02
Cadmium	mg/kg	Max. 0,05	<0,015
Staniu	mg/kg	Max, 200	<3,0
<b>Radionuclizi, max.:</b>			
<b>Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 0678DA din 26.08.2022:</b>			
Ceziu-137	Bq/kg	Max. 600	<6
Stronțiu-90	Bq/kg	Max. 240	<26

Castraveții în stare proaspătă din câmp utilizați în calitate de materie primă, nu conține reziduuri de pesticide, conținutul de nitrați nu depășesc limitele admisibile. Materia primă verificată prin analiza multireziduală LC –MS/MS; GC-MS/MS, Inometrică, confirmată prin Raport de Încercări Nr. 00994 din 03.08.2022, emis de către I.P. Laboratorul Central Fitosanitar subordonat Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor. Nr. de acreditare LÎ -022, conform SM/EN/ISO/IEC 17025:2018.

### Informație suplimentară Specificație tehnică Produs Finit:



Produsul este fabricat din castraveți soi Ajax, spălați de impurități agricole, aranjați uniform în borcane din sticlă în care se adaugă semințe de muștar, frunză de dafin, boabe de piper negru uscat, usturoi uscat și soluție apoasă (saramură) diluată cu sare, zahăr, acid acetic și clorură de calciu, la temperatura de 80-85°C. Se aplică ermetic capacul metalic de tip Twist off. Borcanul închis este sterilizat în autoclav la temperatura de 90°C timp de 20 min. Coloranți și aromatizatori nu sunt utilizați. Conține alergenii semințe de muștar. Materia Primă nu este Modificată Genetic.

Compoziție:





## Declarație de Conformitate Castraveți mărinați

DC 03  
Ediția: 02  
PM 03

Castraveți mărinați –mediu. 55%, soluție apoasă – max. 45%. cu adaos de sare, zahăr, acid acetic.  
Conținutul de sare – 4 %, conținut de zahăr 4-6g. Conținut de substanțe vitamine în 100 gr = K β-carotin – 0,1 mg, C-10 mg, B1 – 0,01, PP-0,2. pH nu este limitat.

Ambalat în Borcane de sticlă tip III pentru capace Twist Off, cu volume de 3000 ml / 720 ml

Produs sterilizat

Declarație nutrițională (valori medii) per 100 g produs

Valoare energetică 50kj/12Kcal

Glucide 4,0 g din care:

Proteine 3,1 g,

Zaharuri 0,4-0,6 g

Sare 0,4 g

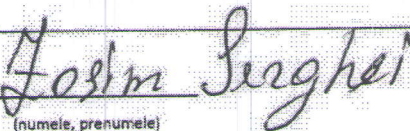
Impurități mecanice nu se admit

Împachetarea	Borcane de sticlă de tip III-82-720 și III-82-3 L, închise cu capace Twist-off certificate CE.
Condiții de păstrare	De păstrat în încăperi pentru depozitare bine aerisite, pe palete. Umiditatea relativă a aerului nu mai mult de 85 %, temperatura de păstrare în încăperi 0-25 °C.
Termen de păstrare	24 luni de la data fabricării.
Grupul de consumatori	Produse alimentare gata pentru consum, altele decât cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale



Director S. R. L.

  
(semnătura)

  
(numele, prenumele)







**Declarație de Conformitate**  
**Tomate marinate întregi slab acri**

**DC 03**  
**Ediția: 02**  
**PM 03**

Nr. 4/2022

din "27" septembrie 2022  
Valabil pînă la "16" august 2024



Seria CSA nr. CSA0003660 din 21.05.2020 eliberat de ANSA r-nl Edineț/Briceni, Republica Moldova

Adresa de producere a întreprinderii: r-ul Briceni, satul Corjeuți

Telefoane: 069 250 520, 069226981

Fax: (0247) 57-768

Email: serves-agro@mail.ru

"SERVEST-AGRO" S.R.L., c/f 1003604005320

Certificat de înregistrare oficială pentru siguranța alimentului

În persoana Directorului Zosim Sergheideclar pe propria răspundere că produsul:

- **Produs Sterilizat Conserve, Tomate marinate întregi slab acri, de calitate superioară și de calitate întâi, în borcane de sticlă cu volumul 720 ml și 3000 ml (masa netă 680 g și 3000 g) este conform cu cerințele:**

- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova Nr.221 din 16.03.2009 cu privire la aprobarea Regulilor privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare. Anexă punctul 1.3. *Produse alimentare gata pentru consum, care nu permit dezvoltarea de Listeriamonocytogenes, altele decît cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale (4) (8)*
- Hotărârea Guvernului Republicii Moldova nr. 520 din 22.06.2010 cu privire la aprobarea Regulamentului sanitar privind contaminanții din produsele alimentare. Punctele - 88; 113; 154;
- **Norme fundamentale de radioprotecție. Cerințe și reguli igienice (NFRP-2000) din 27.02.2001:**
- GOST 1633-73 "Conserve. Legume marinate. Condiții tehnice.

**Lotul Nr.23850 produs din datele:**

720 ml, calitatea superioară, cantitatea totală borcane produse  
- 23 850 buc. Produse pe partide din data de:  
16.08.2022 - 23 850 buc.

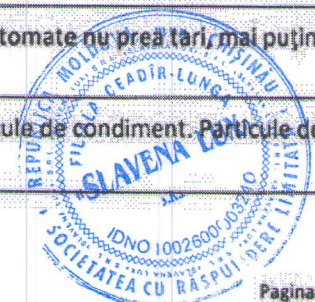
**Lotul Nr. 30070 produs din datele:**

3000 ml, calitatea 1, cantitatea totală borcane produse  
- 30 070 buc. Produse pe partide din data de:  
13.09.2022 - 8770 buc;  
14.09.2022 - 7500 buc;  
15.09.2022; - 8100 buc;  
17.09.2022 - 5700 buc.

Termen de valabilitate 2 ani de la data fabricării:

**Caracteristici organoleptice conform Raport de încercări nr. 0783DA din 07.09.2022:**

Aspectul exterior pentru calitatea superioară și calitatea 1	- Tomate întregi cu pielea. Fără peduncul sau tulpini, resturi de flori și frunze de plante de tomate. Curate, uniforme ca mărime și formă, fără deteriorări mecanice sau de altă natură. Se admite prezența unică a tomatelor cu coajă crăpată, cu formă neregulată într-o unitate de ambalare. Se admite prezența unică a tomatelor de dimensiuni diferite pentru a asigura greutatea netă. Toamtele sunt semimoi nerăsfierite. - Prezența în borcan a cozilor și frunzelor de mărar sau țelină/pătrunjel, semințelor de muștar, boabe de piper negru și cipsuri de usturoi. Pentru tomatel marinate în Borcane de 3000 L nu se adaugă semințe de muștar de dimensiuni mai mari cu semințe puțin dezvoltate.
Culoarea	- Culoarea roșie a tomatelor specific sortului, fără pete și arsuri.
Gust și miros	- Gust și miros plăcut marinadelor, dulce acrișor, moderat de sărat cu aromă picantă, cu armoă de condimente, mărar, muștar și usturoi, fără gust și miros străin;
Consistența	- tomatel sunt tari, fermi, fără goluri, cu pulpa semitare. Se permit tomate nu prea tari, mai puțin fermi sau cu puține goluri;
Calitatea marinatului	- Marinatul este aproape transparent, cu o nuanță gălbui, cu particule de condiment. Particule de pulpă și de semințe de tomate nu sunt prezente.







**Declarație de Conformitate**  
**Tomate marinate întregi slab acri**

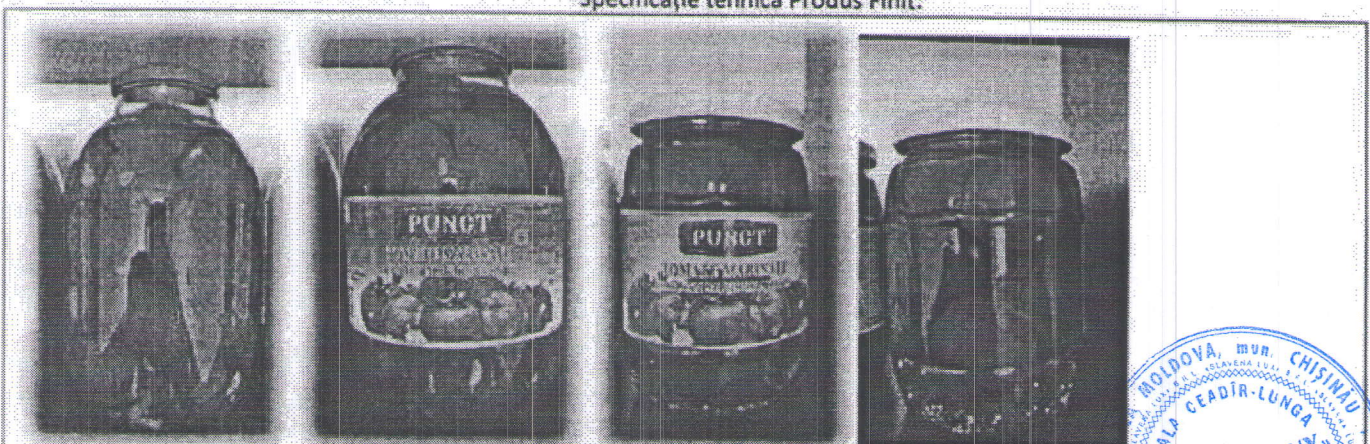
**DC 03**  
**Ediția: 02**  
**PM 03**

Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform Documentelor normative	Declarat de producător
<b>Indicii fizico-chimici conform Raportului de încercări nr. 0783DA din 07.09.2022 LÎ-015:</b>			
Fracția masică de legume raportate la masa netă	%	min. 50	55,3±1,3
Impurități minerale	%	nu se admit	Nedepistat
Cloruri	%	1,5- 2,0	1,6±0,1
Aciditate (recalculată la acid acetic)	%	0,5-0,7	0,52±0,1
Substanțe uscate solubile	%	min. 4,0	6,8±0,2
Corpuri străine	-	nu se admit	Nedepistat
Impurități de origine vegetală	bucăți	nu se admit	Nedepistate
<b>Indicii microbiologici</b>			
<i>Listeria monocytogenes</i> în 25, g SM EN ISO 11290-1:2017 Conform HG 221/2009		nu se admite	Urmare procesului de sterilitate probabilitatea prezenței este exclusă.
<i>Sterilitate industrială</i> g Conform GOST 30425-97		nu se admite	Microorganisme viabile aerobe și anaerobe mezofile în 1,0 g nu s-au detectat.
Produsele conservate corespund cerințelor sterilității industriale Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 4228 din 10.09.2022 LÎ-004			

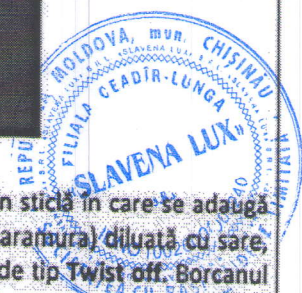
Denumirea indicilor	Unitatea de măsură	Indicii conform DN HG 520/2010	Indici declarați de întreprindere
<b>Metale grele conform HG 520/2010, max:</b>			
Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 0783DA din 07.09.2022 LÎ-015:			
Plumb	mg/kg	Max. 0,1	<0,02
Cadmium	mg/kg	Max. 0,05	<0,015
Staniu	mg/kg	Max. 200	<5,0
<b>Radionuclizi, max.:</b>			
Declarația este întocmită în baza Raportului de încercări nr. 0783DA din 07.09.2022 LÎ-015:			
Ceziu-137	Bq/kg	Max. 600	<6
Stronțiu-90	Bq/kg	Max. 240	<10

Roșiile în stare proaspătă din câmp utilizate în calitate de materie primă, nu conține reziduuri de pesticide, conținutul de nitrați nu depășesc limitele admisibile. Materia primă verificată prin analiza de laborator la indice de cupru cu rezultat de mai mic de 1,1, mg/kg (conform HG 1191/2010), confirmată prin Raport de Încercări Nr. 0224PA din 16.08.2022, emis de către I.P. Laboratorul Central de testare a băuturilor alcoolice și nealcoolice și a produselor conservate subordonat Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor. Nr. de acreditare LÎ-015, conform SM/EN/ISO/IEC 17025:2018

**Informație suplimentară**  
**Specificație tehnică Produs Finit:**



Produsul este fabricat din roși soi Pietrarossa, spălate de impurități agricole, aranjate în borcane din sticlă în care se adaugă semințe de muștar, frunză de dafin, boabe de piper negru uscat, usturoi uscat și soluție apoasă (saramură) diluată cu sare, zahăr, acid acetic și clorură de calciu, la temperatura de 80-85°C. Se aplică ermetic capacul metalic de tip Twist off. Borcanul închis este sterilizat în autoclav la temperatura de 90°C timp de 20 min.







**Declarație de Conformitate**  
**Tomate marinate întregi slab acri**

**DC 03**  
**Ediția: 02**  
**PM 03**

Coloranți și aromatizatori nu sunt utilizați. Tomatele ambalate în borcane de 720 ml conține alergen semințe de muștar. Materia Primă nu este Modificată Genetic.

**Compoziție:**

Tomate marinate –mediu 55%, soluție apoasă – max 45%. cu adaos de sare, zahăr, acid citric și acetic, usturoi, semințe de muștar, frunză de dafin, verdeață, condimente.

Conținutul de sare – 4 %, conținut de zahăr 4-6g. pH nu este limitat.

Ambalat în Borcane de sticlă tip III pentru capace Twist Off, cu volume de 3000 ml / 720 ml

Produs sterilizat

Declarație nutrițională (valori medii) per 100 g produs

Valoare energetică 180kj/42Kcal, grăsimi 0,1g

Acizi grași saturați 0,03g

Glucide 9,9 g din care:

Proteine 0,2 g.

Zaharuri 0,4-0,6 g

Sare 0,4 g

Impurități mecanice nu se admit

Împachetarea	Borcane de sticlă de tip III-82-720 -0,72L și III-82-3000 -3 L, închise cu capace Twist-off certificate CE.
Condiții de păstrare	De păstrat în încăperi pentru depozitare bine aerisite, pe palete. Umiditatea relativă a aerului nu mai mult de 85 %, temperatura de păstrare în încăperi 0-25 °C.
Termen de păstrare	24 luni de la data fabricării.
Grupul de consumatori	Produse alimentare gata pentru consum, altele decât cele destinate sugarilor sau unor scopuri medicale speciale



groSRL

(semnătura)

Iosim Serghel

(numele, prenumele)

